

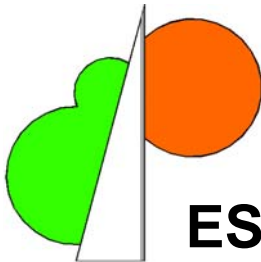
**PROYECTO
DE
REFORMA Y PUESTA A PUNTO DE LAS PISCINAS DEL COMPLEJO
POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA"**

ANEXO Nº1

**PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA
GLORIETA DE QUINTILIANO, 1
26500 CALAHORRA (LA RIOJA)**

**SITUACIÓN: AVDA. DE LOS ANGELES, 96
26500 CALAHORRA (LA RIOJA)**

Calahorra, Abril de 2017
EL INGENIERO INDUSTRIAL
RAFAEL MARTÍNEZ LIZANZU
(Colegiado nº 548)



ESTPROINGAR, S.L.P.

ESTUDIOS Y PROYECTOS. INGENIERIA Y ARQUITECTURA

Paletillas, 5 - 26500 CALAHORRA (LA RIOJA)

Tfno 941-134003 - Fax 941-133969

E.Mail: esypro@esypro.net

ANEXO Nº1 AL PROYECTO DE REFORMA Y PUESTA A PUNTO DE LAS PISCINAS DEL COMPLEJO POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

1.- ANTECEDENTES

El Ayuntamiento de Calahorra es titular del Complejo Polideportivo "La Planilla" en el que se ubican las piscinas climatizadas cubiertas.

Tras comprobar el deficiente estado de las instalaciones, el Ayuntamiento encargó al Técnico que suscribe, al servicio de Estproingar S.L.P. la redacción de un proyecto de reparación de las mismas.

Posteriormente a la redacción del proyecto y con informe técnico de quien suscribe, se procedió a reparar de forma urgente las deshumectadoras del sistema de climatización, con lo que se han de excluir del proyecto objeto de contratación las correspondientes partidas.

Desde los Servicios Técnicos Municipales se ha requerido también la aportación de documentación complementaria relativa a la clasificación de las obras y coordinación de las mismas para su ejecución por bloques.

Es por todo ello por lo que se redacta el presente anexo.

2.- REPARACION DE LAS DESHUMECTADORAS

Se ha realizado la reparación de las deshumectadoras por trámite de urgencia.

Se adjunta el informe redactado al efecto y basado en el informe de Sanidad.

Con tal motivo se modifica la memoria, su anexo nº3 para conocimiento de la Administración y el presupuesto de contratación.

Para una mejor tramitación se redacta un refundido del proyecto incluyendo estas modificaciones.

Se acompaña informe motivado de la necesidad de reparación urgente.

Como quiera que a la fecha de redacción de este anexo no se ha podido comprobar el funcionamiento correcto de las deshumectadoras y en previsión de que fueran necesarias posteriores reparaciones en sus circuitos frigoríficos, se realiza una estimación de coste de esa hipotética reparación a los efectos de consignación presupuestaria.

El presupuesto estimado para esa posible reparación asciende a **15.000€** de ejecución material y añadiendo gastos generales, beneficio industrial y el IVA, se alcanza un presupuesto de ejecución por contrata de **21.598,50 €**

3.- NO VISADO DEL PROYECTO

De acuerdo con lo especificado en el Real Decreto 1000/2010, de 5 de agosto, sobre visado colegial obligatorio, al tratarse de un proyecto que no incluye edificación, no es obligatorio su visado (ART.2)

4.- PROPUESTA DE CLASIFICACIÓN Y COORDINACIÓN

Se adjuntan las propuestas de clasificación de las obras y de coordinación de los lotes.

PROYECTO DE REFORMA Y PUESTA A PUNTO DE LAS PISCINAS DEL COMPLEJO POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

FECHA : ABRIL DE 2017

INGENIERO : RAFAEL MARTINEZ LIZANZU

PROPUESTA DE CLASIFICACIÓN

De acuerdo con los art.25 y 26 del Real Decreto 1098/2001, de 12 de octubre, por el que se aprueba el Reglamento general de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas, la clasificación exigible para los diferentes Lotes que componen las obras es:

Lote 1

- Sala de calderas
- Reparación instalación solar y ACS

Grupo J, subgrupo 2, categoría 2

Lote 2

- Instalaciones clima y ventilación

Grupo J, subgrupo 2, categoría 2

Lote 3

- Reparaciones y reformas instalaciones agua piscinas

Grupo J, subgrupo 4, categoría 3

Lote 4

- Sistema de control piscinas

Grupo I, subgrupo 9, categoría 2

Lote 5

- Reparación reforma zona cafetería

Grupo C, subgrupo 4, categoría 1
Grupo C, subgrupo 6, categoría 1
Grupo C, subgrupo 9, categoría 1
Grupo J, subgrupo 4, categoría 1

Lote 6

- Reparación saneamiento vestuarios invierno y verano
- Reparación cubierta
- Obras en graderío norte

Grupo C, subgrupo 3, categoría 1
Grupo C, subgrupo 7, categoría 1
Grupo J, subgrupo 4, categoría 1

6 LOTES JUNTOS

La clasificación para el conjunto de la obra sería:

Grupo C, subgrupo 3, categoría 1
Grupo C, subgrupo 4, categoría 1
Grupo C, subgrupo 6, categoría 1
Grupo C, subgrupo 7, categoría 1
Grupo C, subgrupo 9, categoría 1

Grupo I, subgrupo 9, categoría 2
Grupo J, subgrupo 2, categoría 2
Grupo J, subgrupo 4, categoría 3

Y para que conste a los efectos oportunos se redacta la presente PROPUESTA DE CLASIFICACIÓN

Calahorra, Abril de 2017

El Ingeniero Industrial



Fdo.: Rafael Martínez Lizanzu
Colegiado nº 548

PROYECTO DE REFORMA Y PUESTA A PUNTO DE LAS PISCINAS DEL COMPLEJO POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

FECHA : ABRIL DE 2017

INGENIERO : RAFAEL MARTINEZ LIZANZU

COORDINACION DE LOTES

Aunque la obra es susceptible de su ejecución por lotes, es necesaria la coordinación entre ellos para evitar conflictos entre contratistas y obtener un mejor resultado final y mayor eficiencia del conjunto de instalaciones.

En el cuadro que se acompaña se indican los posibles puntos de interrelación entre los lotes propuestos:

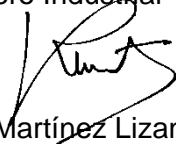
LOTE 1: SALA DE CALDERAS , INSTALACION SOLAR Y ACS						
LOTE 2: INSTALACIONES CLIMA Y VENTILACION						
LOTE 3: INSTALACIONES AGUA PISCINAS						
LOTE 4: SISTEMA CONTROL PISCINAS						
LOTE 5: ZONA CAFETERIA						
LOTE 6: REP. CUB. PIS. DESAGUES VESTUARIO CUB.GRADAS FUTBOL						
COORDINACION	LOTE 1	LOTE 2	LOTE 3	LOTE 4	LOTE 5	LOTE 6
LOTE 1				1		
LOTE 2				2		
LOTE 3				3		
LOTE 4	1	2	3			
LOTE 5						
LOTE 6						

	Independencia total. No es necesarioa coordinación entre lotes		
	Lotes con necesidad de coordinación		

1	Es necesario instalar elementos de control en las tuberías, valvulería, chimeneas, conductos, etc y programar el funcionamiento de los sistemas		
	La ejecución puede ser simultánea de los lotes.		
	Para concluir el Lote 4 debe estar concluido el Lote 1		
2	Es necesario instalar elementos de control en las tuberías, valvulería, chimeneas, conductos, etc y programar el funcionamiento de los sistemas		
	La ejecución puede ser simultánea de los lotes		
	Para concluir el Lote 4 debe estar concluido el Lote 2		
3	Es necesario conectar los analizadores de cloro y ph, sondas de temperatura, etc y programar el funcionamiento de los sistemas		
	La ejecución puede ser simultánea de los lotes		
	Para concluir el Lote 4 debe estar concluido el Lote 3		

Calahorra, Abril de 2017

El Ingeniero Industrial



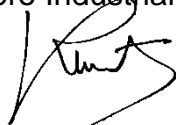
Fdo.: Rafael Martínez Lizanzu
Colegiado nº 548

5.- CONCLUSION

Con lo anteriormente expuesto, y el proyecto refundido redactado queda aportada la documentación requerida.

Calahorra, Abril de 2017

El Ingeniero Industrial



Fdo.: Rafael Martínez Lizanzu
Colegiado nº 548

INFORME REPARACION URGENTE DESHUMECTADORAS

INFORME REPARACION URGENTE DESHUMECTADORAS

INFORME SOBRE LA NECESIDAD DE REPARACION URGENTE DE LAS DESHUMECTADORAS DE LAS PISCINAS CUBIERTAS DEL COMPLEJO POLIDEPORTIVO MUNICIPAL “LA PLANILLA” DE CALAHORRA (LA RIOJA)

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

El Ayuntamiento de Calahorra es titular del Complejo Polideportivo “La Planilla” en el que se ubican las piscinas climatizadas cubiertas.

Desde el pasado 1 de Julio la gestión del Complejo polideportivo la lleva a cabo la mercantil GESPORT GESTION DEPORTIVA, S.L. de Mutilva Alta (Navarra).

La empresa transmitió al Ayuntamiento de Calahorra la existencia de graves deficiencias en las instalaciones que, en su opinión, pueden poner en riesgo el funcionamiento de las piscinas climatizadas.

El Ayuntamiento encargó al técnico que suscribe, al servicio de ESTPROINGAR, S.L.P. la redacción de un informe preliminar sobre el estado de las instalaciones de las piscinas cubiertas, y las acciones urgentes a emprender para garantizar su funcionamiento dentro de los niveles exigibles a este tipo de instalaciones. Este informe fue redactado por el técnico que suscribe el 15 de septiembre de 2016.

Ante la gravedad de los defectos y la variedad de las actuaciones a realizar, puestas de manifiesto en el informe preliminar el Ayuntamiento de Calahorra encargó a Estproingar la redacción de un **PROYECTO REFORMA Y PUESTA A PUNTO DEL COMPLEJO DEPORTIVO MUNICIPAL “LA PLANILLA”** que en estos momentos se está procediendo a redactar.

Ya en el informe inicial se puso de manifiesto el incorrecto funcionamiento de las dos deshumectadoras y este aspecto ha sido corroborado durante la toma de datos y revisión llevada a cabo para la redacción del proyecto. Las deshumectadoras solo funcionan en modo ventilación y con aporte de calor por agua caliente desde las calderas. Sus circuitos frigoríficos para deshumectación no pueden funcionar por tener varios elementos imprescindibles averiados.

Para tratar de controlar el grado de humedad, en lugar de recircular el aire interior y rebajar su humedad, se está procediendo a renovar el aire del recinto de forma permanente pero sólo hasta los valores que permitan las condiciones del aire exterior. Si la humedad exterior es baja se puede rebajar la del interior, aunque con un gasto energético desproporcionado (en estos días de invierno se ha de calentar el aire exterior desde los -5°C hasta la temperatura ambiente 32°C como máximo). Si la humedad exterior es alta no se puede rebajar la humedad interior a valores admisibles.

El mal funcionamiento conlleva tener unos grados de humedad en los recintos de los vasos totalmente inadmisibles. Según informe del Departamento de Salud del Gobierno de La Rioja de 27 de diciembre de 2016, cuya copia se acompaña, el grado de humedad medido en el interior del recinto de los vasos es del **99%** siendo el rango admisible del 65 al 70% y da orden de que se **subsane de inmediato**.

Se solicitó informe del estado de las dos deshumectadoras al servicio técnico del Fabricante, CIATESA (se adjunta copia) y en el informe emitido para cada una de ellas se pone de manifiesto que hay elementos deteriorados que hacen imposible el funcionamiento de los sistemas frigoríficos necesarios para la deshumectación.

Se ha solicitado igualmente a CIATESA el presupuesto de reparación de los elementos que a simple vista se ve que encuentran deteriorados. Se adjunta copia.

Los importes de esta primera reparación son:

Equipo PCP-265-3 AQUAIR nº de serie 061110143E, **2.709,66 €** IVA incluido

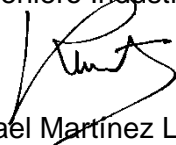
Equipo PCP-265-3 AQUAIR, nº de serie 080604620E, **3.055,26 €** IVA incluido

Esta reparación permitirá poner en marcha los circuitos frigoríficos y determinar si funcionan correctamente o deben también ser reparados, lo que sería objeto de otra propuesta específica.

Ante la gravedad de la situación el técnico que suscribe recomienda que de forma urgente se proceda a la reparación de las deshumectadoras para poder poner en marcha sus circuitos frigoríficos y comprobar su funcionamiento.

Y para que conste a los efectos oportunos, se firma el presente informe en Calahorra, a 27 de enero de 2017.

El Ingeniero Industrial



Fdo.: Rafael Martínez Lizanzu
Colegiado nº 548

**INFORME SOBRE LA NECESIDAD DE REPARACION URGENTE DE LAS
DESHUMECTADORAS DE LAS PISCINAS CUBIERTAS DEL COMPLEJO
POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)**

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

INFORME DEPARTAMENTO SALUD

www. Calahorra Ayuntamiento
2016016776
29-12-2016 09:29
Entrada



10714404643260727202

Gobierno de La Rioja

Salud

Vara de Rey, 8
26071 - Logroño, La Rioja
Teléfono: 941 291 100
Fax: 941 272 418

Salud Pública y Consumo

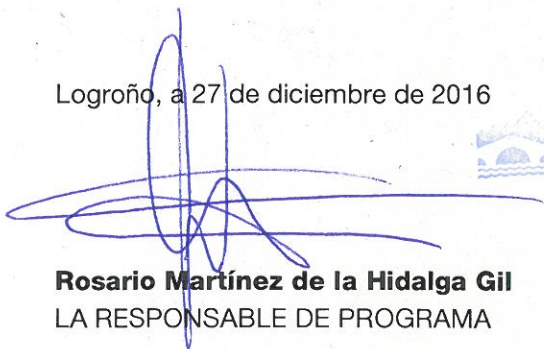
AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA
Servicio de deportes
Glorieta Quintiliano, 1
26500 Calahorra (La Rioja)

Asunto: NOTIFICACIÓN DE DEFICIENCIAS. PISCINA MUNICIPAL CLIMATIZADA

En la visita de inspección sanitaria realizada el día 22 de diciembre de 2016 a las piscinas climatizadas municipales ubicadas en el C.D.M. la Planilla, según consta en acta serie BL nº22121602, se observa una humedad relativa del 99% muy superior al valor permitido de confort que se establece entre el 60-75%.

Por lo que, en aplicación del Decreto 2/2005, de piscinas de la CAR y el RD 742/2013, de piscinas nacional, se le requiere para que **de inmediato** adopte las medidas correctoras oportunas para mantener los parámetros bajo control, debiendo quedar constancia de las actuaciones realizadas en el registro correspondiente del programa de mantenimiento higiénico-sanitario de la instalación.

Logroño, a 27 de diciembre de 2016



Rosario Martínez de la Hidalga Gil
LA RESPONSABLE DE PROGRAMA



Gobierno de La Rioja
Salud
Salud Pública y Consumo

Gobierno de La Rioja
Oficina Auxiliar de Registro
Salud
Salud Pública y Consumo
Fecha: 27 DIC. 2016
Hora:
Número: SA-263271

**INFORME SOBRE LA NECESIDAD DE REPARACION URGENTE DE LAS
DESHUMECTADORAS DE LAS PISCINAS CUBIERTAS DEL COMPLEJO
POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)**

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

INFORMES ASISTENCIA TECNICA CIATESA



S E R V I C I O

PARTE DE ASISTENCIA

Nº Orden Servicio: **16098018**

Fecha: **07/12/2016**

Nº Llamada:

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: 1786009 VEOLIA SERVICIOS NORTE, S.A.U.

Solicitado por: CÉSAR ALBINA CARRETERO

Fax:

Su Pedido: P6001/M207851

Su Referencia: LA PLANILLA

Email:

Teléfono contacto en obra: 618554518-948693553

Persona de contacto en obra: JESUS ANGEL ROMERO

DATOS DE OBRA

Instalación de referencia:

Dirección de obra: COMPLEJO DEPORTIVO LA PLANILLA AVDA. DE LOS ANGELES, S/N

Localidad: CALAHORRA

Provincia: La Rioja

Cod Postal:

DATOS DEL EQUIPO

Modelo: **PCP-265-3 AQUAIR**

Nº Serie: **080604620E**

Refrigerante: **R-407C**

Tensión: **400-III 50 Hz**

Síntoma descrito por el cliente: REVISION DIAGNOSTICO

TRABAJOS REALIZADOS

ID Actuación	Descripción Actuación	Fecha	Situación
215777	REVISIÓN DE EQUIPO DETECTANDO HOLGURA EN RODAMIENTO IZQUIERDO VENTILADOR IMPULSIÓN, LA HOLGURA HA PROVOCADO ROCE DESGASTE EN ALOJAMIENTO. TRAS SUSTITUIRLO EL MANTENEDOR SE OBSERVA QUE EL EJE NO GUARDA ALINEACIÓN. SE RECOMIENDA SUSTITUIR TURBINA V. IMPULSIÓN	05/12/2016	CC
215779	EL MANDO PGD SITUADO EN LA PUERTA DEL EQUIPO, NO OBEDECE A LAS TECLAS, SE DESMONTA Y LIMPIA CONSIGUEINDO QUE FUNCIONE A PESAR DE ESTOS POR LOS OXIDOS EXISTENTES EN EL CIRCUITO IMPRESO Y CONECTOR SE RECOMIENDA SUSTITUCIÓN Y COLOCACIÓN EN CAJA ESTANCA.	05/12/2016	CC
215781	SE RECOMIENDA LIMPIEZA DE CUADRO ELÉCTRICO ELIMINACIÓN DE OXIDO EN FUSIBLES O SUSTITUCIÓN. LIMPIEZA DE TARJETA ELECTRONICA Y TRATAMIENTO CON BARNIZ DIELECTRICO.	05/12/2016	CC
215783	SE RECOMIENDA LIMPIEZA DE BATERIA EVAPORADOR Y SUSTITUIR SIFON DE BANDEJA DE DESAGUE, YA QUE TIENE PRACTICAMENTE MISMA BAJA QUE SUBIDA	05/12/2016	CC
215785	SE DEJA CIRCUITO DE RECUPERACIÓN CON LOS FUSIBLES QUITADOS, YA QUE NO HAY CIRCULACIÓN DE AGUA POR EL INTERCAMBIADOR DE RECUPERACIÓN. SE RECOMIENDA REVISAR CONTROL EXTERNO AL EQUIPO.	05/12/2016	CC
215787	ACTUADOR VALVULA DE 3 VÍAS BATERIA AGUA CALIENTE AVERIADO. SE DEJA CON EL HILO 10V DESCONECTADO PARA EVITAR POSIBLES DAÑOS A LA PLACA ELECTRONICA.	05/12/2016	CC

Total Horas: **2.50**

MATERIALES

ID Actuación	Código Art.	Descripción Artículo	Udes.
--------------	-------------	----------------------	-------

DESPLAZAMIENTO

Fecha

OBSERVACIONES

Núm ID	Descripción
--------	-------------

CIATESA - Servicio de Asistencia S.A.
SIERRA BLASCO, JUAN IGNACIO

R599140

Calidad Asistencia Técnica:

Trato Recibido:

Observaciones:

CIATESA Servicio de Asistencia, S.A.



S E R V I C I O

PARTE DE ASISTENCIA

Nº Orden Servicio: **16098019**

Fecha: **07/12/2016**

Nº Llamada:

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: 1786009 VEOLIA SERVICIOS NORTE, S.A.U.

Solicitado por: CÉSAR ALBINA CARRETERO

Fax:

Su Pedido: P6001/M207851

Su Referencia: LA PLANILLA

Email:

Teléfono contacto en obra: 659 15 25 16

Persona de contacto en obra: JESUS ROMERO

DATOS DE OBRA

Instalación de referencia:

Dirección de obra: COMPLEJO DEPORTIVO L A PLANILLA

Localidad: CALAHORRA

Provincia: La Rioja

Cod Postal:

DATOS DEL EQUIPO

Modelo: **PCP-265-3 AQUAIR**

Nº Serie: **061110143E**

Refrigerante: **R-407C**

Tensión: **400-III 50 Hz**

Síntoma descrito por el cliente: REVISION DIAGNOSTICO

TRABAJOS REALIZADOS

ID Actuación	Descripción Actuación	Fecha	Situación
215789	REVISIÓN DE EQUIPO DETECTANDO MANDO AVERIADO SE RECOMIENDA SUSTITUIR Y COLOCAR EN CAJA ESTANCA..SE RECOMIENDA LIMPIEZA DE CUADRO ELÉCTRICO ,ELIMINACIÓN DE OXIDO DE FUSIBLES O SUSTITUCIÓN.	05/12/2016	CC
215790	PLACA ELECTRONICA AVERIADA DA CONSTANTEMENTE SALIDA DE 9 VOLTIOS AL ACTUADOR DE VALVULA DE 3 VIAS DE BATERIA DE AGUA CALIENTE	05/12/2016	CC
215792	ACTUADOR DE VÁLVULA 3 VIAS DE BATERIA DE AGUA CALIENTE AGARROTADO SE RECOMIENDA SUSTITUCIÓN.	05/12/2016	CC
215794	SE RECOMIENDA LIMPIEZA BATERIA EVAPORADOR.	05/12/2016	CC
215796	COMPRESOR DE RECUPERACIÓN SALTA POR ALTA PRESIÓN POR NO HABER DISIPACIÓN EN INTERCAMBIADOR DE RECUPERACIÓN.SE RECOMIENDA REVISAR CONTROL EXTERNO.	05/12/2016	CC
215798	HAY COLOCADO UN SAI ,QUE CUANDO EL EQUIPO SE QUEDA SIN TENSIÓN SIGUE MANTENIENDO CORRIENTE EN LA MANIOBRA,AL TENER EL SAI LAS BATERIAS EN MAL ESTADO PROVOCAN CAIDAS DE TENSIÓN QUE PUEDEN DAÑAR LA PLACA.SE RECOMIENDA O QUITARLO O SUSTITUIRLO	05/12/2016	CC
215800	HAY VARIOS CONDUCTOS DE RETORNO CON UNA SERIE DE COMPUERTAS QUE NO ACTUAN SE RECOMIENDA REVISAR CONTROL EXTERNO,O USAR EL CONTROL DE FREE-COOLING PROPIO DEL EQUIPO.	05/12/2016	CC

Total Horas: **2.50**

MATERIALES

ID Actuación	Código Art.	Descripción Artículo	Udes.
--------------	-------------	----------------------	-------

DESPLAZAMIENTO

Fecha

OBSERVACIONES

Núm ID	Descripción
--------	-------------

CIATESA - Servicio de Asistencia S.A.

SIERRA BLASCO, JUAN IGNACIO

R599140

Calidad Asistencia Técnica:

Trato Recibido:

Observaciones:

CIATESA Servicio de Asistencia, S.A.

Pol. Ind. Llanos de Jarata. c/ Narciso Monturiol s/n. Apartado 145. 14550 Montilla, Córdoba. Tel: 957 65 23 11. Fax: 957 65 22 12. email: sat@ciatesa.es

Inscr. R.M. de Córdoba, Tomo 1877, Folio 191, Hoja 23443. CIF A-78995206. Sociedad Anónima Unipersonal

**INFORME SOBRE LA NECESIDAD DE REPARACION URGENTE DE LAS
DESHUMECTADORAS DE LAS PISCINAS CUBIERTAS DEL COMPLEJO
POLIDEPORTIVO MUNICIPAL "LA PLANILLA" DE CALAHORRA (LA RIOJA)**

PROMOTOR: AYUNTAMIENTO DE CALAHORRA

PRESUPUESTOS REPARACION CIATESA



Nº Pedido [O.A.R Nº]: 17004397- SV
Fecha emisión [Date]: 12/01/2017
Página [Page]: 1

PRESUPUESTO [Service Assistance Offer]

Emitido por [Issue by]: MAJUELOS, ANA
Tel [Phone]: 976203237 **Fax [Fax]:** 957780952
Nº Serie [Serial nº]: 061110143E
Modelo [Model]: PCP-265-3 AQUAIR
Su Referencia [Your Ref.]: LA PLANILLA
Su Pedido [Your order number]: PRESUPUESTO
Desc. Avería [Problem desc.]: PRESUPUESTO REPARACION EQUIPO

VEOLIA SERVICIOS NORTE, S.A.U.
POL.IND.DE BERGONDO, PARC.F-3
15166 BERGONDO
A Coruña

A/A: CÉSAR ALBINA CARRETERO

Dirección obra [Address place]:
PISCINAS MUNICIPALES DE CALAHORRA
COMPLEJO DEPORTIVO L A PLANILLA
CALAHORRA
La Rioja - España

Forma Env. INCOTERMS [Terms of transport]:

Blank

Trasportista [Carrier]:

Forma de pago [Terms of Payment]:

Pagares

APLAZADO 120 (25)

Divisa [Currency]: EUR €

LÍNEA [Line]	CÓDIGO [Product Code]	DESCRIPCIÓN [Description]	CANT. [Quantity]	P.NETO [Price]	TOTAL [Total]	FCH. DISPONIBLE [Availability Date]
1.00	SAT011	DESCRIP ACTUACION PRESUPUESTO Propuesta económica para llevar a cabo la reparación de la unidad PCP-265-3 AQUAIR Numero de Serie: 061110143E	1.00			
2.00	2043250	MANDO PGD1 PARED BLANCO	1.00	164.39	164.39	
3.00	1952460	ACTUADOR VALVULA 3V VA-7152-10	1.00	238.29	238.29	
4.00	SAT019	CARGO POR MATERIALES	1.00	140.00	140.00	
6.00	S092740	PLACA ELEC PCOC V2.013 BCP	1.00	594.71	594.71	
7.00	SAT023	Mano obra, desplazamiento, km	1.00	1,102.00	1,102.00	

*Nota: El cálculo del impuesto no es vinculante. El IVA se calculará y repercutirá en factura de acuerdo con la normativa que resulte de aplicación.
[Note: The tax calculation is not binding. VAT shall be calculated and included into the invoice, if applicable, according to the rules that apply.]

RS09127

<u>SUBTOTAL [Subtotal]</u>	<u>BASE IMPONIBLE [Tax base]</u>	<u>IVA [VAT]</u>	<u>TOTAL [Total]</u>
2,239.39	2,239.39	470.27	2,709.66

Plazo de validez de la oferta: 30 días [Validity for the offer 30 days].

Datos bancarios [Bank references]:

BBVA ES2001822331180208137802 SWIFT: BBVAESMMXXX

CAIXA ES7221008643530200004946 SWIFT: CAIXESBBXXX

Enviar copia de transferencia a la delegación junto con el pedido, para tramitación del mismo.

[Send proof of payment together with the order]

En este presupuesto no se incluyen los medios auxiliares necesarios para la reparación (grúas, elevadores...), éstos deberán ser previstos por el instalador. Es necesaria la presencia del instalador cuando se realice la reparación.
[This offer not include suitable aids for repairing (cranes, elevators...), which have to be contracted by customer. It requires the presence of the customer staff when the repair is performing]

En caso de no utilizar algún material del que se detalla en este presupuesto, se descontará del mismo, igualmente si es necesario la utilización de cualquier otro se le comunicará al cliente para que autorice su montaje y coste.
[If it has not used some material offered, it will be discounted. If it's necessary additional material to repair, it will be reported to the customer for approval]

Todos nuestros trabajos tienen una garantía de 6 meses desde la fecha de la realización de la asistencia, según condiciones de venta de España. (Otros países: consultar)
[Our reparation is guaranteed for 6 month from repair date, according Spanish sales conditions. (Others countries: consult)]

CIATESA Servicio de Asistencia, S.A.

Pol. Ind. Llanos de Jarata. c/ Narciso Monturiol s/n . Apartado 145. 14550 Montilla, Córdoba. Tel.: 957 65 23 11. Fax: 957 78 09 52. e-mail: ciatservicio@grupociat.es
Inscr. R. M. Córdoba, Tomo 1877, Folio 191, Hoja 23443 – CIF A-78995206 - Sociedad Anónima Unipersonal

DELEGACION NORTE

CL MATILDE SANGUESA 25 LOCAL

50015 ZARAGOZA

Zaragoza

ciatservicio@grupociat.es



Nº Pedido [O.A.R Nº]: 17004382- SV
Fecha emisión [Date]: 12/01/2017
Página [Page]: 1

PRESUPUESTO [Service Assistance Offer]

Emitido por [Issue by]: MAJUELOS, ANA
Tel [Phone]: 976203237 Fax [Fax]: 957780952
Nº Serie [Serial nº]: 080604620E
Modelo [Model]: PCP-265-3 AQUAIR
Su Referencia [Your Ref.]: LA PLANILLA
Su Pedido [Your order number]: PRESUPUESTO
Desc. Avería [Problem desc.]: PRESUPUESTO REPARACION EQUIPO

VEOLIA SERVICIOS NORTE, S.A.U.
POL.IND.DE BERGONDO, PARC.F-3
15166 BERGONDO
A Coruña

A/A: CÉSAR ALBINA CARRETERO

Dirección obra [Address place]:
PISCINA CALAHORRA
COMPLEJO DEPORTIVO LA PLANILLA
CALAHORRA
La Rioja - España

Forma Env. INCOTERMS [Terms of transport]:
Blank
Trasportista [Carrier]:

Forma de pago [Terms of Payment]:
Pagares
APLAZADO 120 (25)
Divisa [Currency]: EUR €

LÍNEA [Line]	CÓDIGO [Product Code]	DESCRIPCIÓN [Description]	CANT. [Quantity]	P.NETO [Price]	TOTAL [Total]	FCH. DISPONIBLE [Availability Date]
1.00	SAT011	DESCRIP ACTUACION PRESUPUESTO Propuesta económica para llevar a cabo la reparación de la unidad PCP-265-3 AQUAIR Numero de Serie: 080604620E	1.00			
2.00	1939900	VENTILADOR CEN ADH E0-0560	1.00	633.33	633.33	
3.00	2043250	MANDO PGD1 PARED BLANCO	1.00	164.39	164.39	
5.00	1952460	ACTUADOR VALVULA 3V VA-7152-10	1.00	238.29	238.29	
6.00	SAT019	CARGO POR MATERIALES	1.00	140.00	140.00	
7.00	SAT023	Mano obra, desplazamiento, km	1.00	1,349.00	1,349.00	

*Nota: El cálculo del impuesto no es vinculante. El IVA se calculará y repercutirá en factura de acuerdo con la normativa que resulte de aplicación.
[Note: The tax calculation is not binding. VAT shall be calculated and included into the invoice, if applicable, according to the rules that apply.]

RS09127

<u>SUBTOTAL [Subtotal]</u>	<u>BASE IMPONIBLE [Tax base]</u>	<u>IVA [VAT]</u>	<u>TOTAL [Total]</u>
2,525.01	2,525.01	530.25	3,055.26

Plazo de validez de la oferta: 30 días [Validity for the offer 30 days].

Datos bancarios [Bank references]:

BBVA ES2001822331180208137802 SWIFT: BBVAESMMXXX
CAIXA ES7221008643530200004946 SWIFT: CAIXESBBXXX

Enviar copia de transferencia a la delegación junto con el pedido, para tramitación del mismo.
[Send proof of payment together with the order]

En este presupuesto no se incluyen los medios auxiliares necesarios para la reparación (grúas, elevadores...), éstos deberán ser previstos por el instalador. Es necesaria la presencia del instalador cuando se realice la reparación.
[This offer not include suitable aids for repairing (cranes, elevators...), which have to be contracted by customer. It requires the presence of the customer staff when the repair is performing]

En caso de no utilizar algún material del que se detalla en este presupuesto, se descontará del mismo, igualmente si es necesario la utilización de cualquier otro se le comunicará al cliente para que autorice su montaje y coste.
[If it has not used some material offered, it will be discounted. If it's necessary additional material to repair, it will be reported to the customer for approval]

Todos nuestros trabajos tienen una garantía de 6 meses desde la fecha de la realización de la asistencia, según condiciones de venta de España. (Otros países: consultar)
[Our reparation is guaranteed for 6 month from repair date, according Spanish sales conditions. (Others countries: consult)]

CIATESA Servicio de Asistencia, S.A.

Pol. Ind. Llanos de Jarata. c/ Narciso Monturiol s/n . Apartado 145. 14550 Montilla, Córdoba. Tel.: 957 65 23 11. Fax: 957 78 09 52. e-mail: ciat.servicio@grupociat.es
Inscr. R. M. Córdoba, Tomo 1877, Folio 191, Hoja 23443 – CIF A-78995206 - Sociedad Anónima Unipersonal

DELEGACION NORTE
CL MATILDE SANGUESA 25 LOCAL
50015 ZARAGOZA
Zaragoza
ciatservicio@grupociat.es